

# April/Mai 2021



**VERBANDSNACHRICHTEN DES  
BERLINER TISCH-TENNIS VERBANDES**

# **Gratulation zum Triple für die Damen vom ttc eastside berlin !**

Die Berliner Tischtennis Familie freut sich über den Erfolg der Damen vom ttc berlin eastside. Nachdem im ersten Finalspiel der 5:3 Sieg vorgelegt werden konnte, konnte leider nicht der erste Matchball am Samstag, den 24.04.2021 in Berlin verwandelt werden. Umso mehr freuen wir uns, dass nach dem Ausgleich durch die Damen vom SV DJK Kolbermoor das Triple im dritten Finalspiel für die Berlinerinnen gesichert werden konnte.

## **3. Play-off-Finale (25. April)**

ttc berlin eastside – SV DJK Kolbermoor 5:3

Shan Xiaona – Kristin Lang 2:3 (-8,-9,3,11,-4)

Nina Mittelham – Fu Yu 3:2 (-11,-9,9,11,8)

Britt Eerland – Svetlana Ganina 3:0 (7,10,4)

Ding Yaping – Yuan Wan 3:0 (8,6,9)

Shan Xiaona – Fu Yu 3:2 (2,-9,8,-8,9)

Nina Mittelham – Kristin Lang 2:3 (-6,4,7,-8,-9)

Britt Eerland – Yuan Wan 1:3 (-7,6,-5,9)

Ding Yaping – Svetlana Ganina 3:2 (5,-4,-8,7,5)

Sätze: 20:15, Bälle 340:305

## **2. Play-off-Finale (24. April)**

ttc berlin eastside – SV DJK Kolbermoor 3:5

Shan Xiaona – Kristin Lang 1:3 (8,-10,-10,-8)

Nina Mittelham – Fu Yu 0:3 (-8,-11,-6)

Britt Eerland – Svetlana Ganina 3:0 (9,5,9)

Ding Yaping – Yuan Wan 0:3 (-11,-7,-9)

Shan Xiaona – Fu Yu 3:2 (9,-8,-12,9,8)

Nina Mittelham – Kristin Lang 2:3 (14,-9,-8,8,-10)

Britt Eerland – Yuan Wan 2:3 (-7,7,5,-6,-8)

Ding Yaping – Svetlana Ganina 3:2 (-7,9,-4,3,0 – letzter Satz Wertung)

Sätze: 14:19, Bälle: 318:322

## **1. Play-off-Finale (18. April)**

SV DJK Kolbermoor – ttc berlin eastside 3:5

Fu Yu – Nina Mittelham 3:0 (7,7,4)

Kristin Lang – Shan Xiaona 2:3 (-6,7,-9,10,-8)

Yuan Wan – Ding Yaping 0:3 (-9,-10,-4)

Svetlana Ganina – Britt Eerland 0:3 (-4,-8,-9)

Fu Yu – Shan Xiaona 2:3 (-9,4,-8,7,-7)

Kristin Lang – Nina Mittelham 2:3 (9,-9,-7,6,-9)

Yuan Wan – Britt Eerland 3:0 (0,0,0 – Wertung)

Svetlana Ganina – Ding Yaping 3:0 (0,0,0 – Wertung)

Sätze: 15:15, Bälle: 282:227



## Nachruf Friedrich-Karl Brauns

Das Präsidium des Berliner Tisch-Tennis Verbandes verabschiedet sich von „Charly“ und schließt sich den Worten von der TTC Blau-Gold Seite an. Unser Mitgefühl und unsere Gedanken sind bei der Ehefrau Anita Brauns.

(Quelle : <http://ttc-blau-gold-berlin.de/2021/05/05/nachruf-friedrich-karl-brauns/>)

Mit großer Bestürzung und Trauer haben wir erst jetzt vom Tod von Friedrich-Karl Brauns (den alle nur Charly nannten) erfahren. Zusammen mit seiner Frau Anita gehörten die Beiden jahrzehntelang zu den Spitzenspielern in Berlin und bei Blau-Gold. Ich habe mich immer sehr über Trainingseinheiten der Beiden in unsere Sporthalle in der Schönigstraße gefreut. Charly arbeitete beim Sender Freies Berlin und der Tischtennisport lag ihm sehr am Herzen. Im Internet habe ich folgendes Video aus dem Jahr 1987 gefunden : <https://www.youtube.com/watch?v=UUchjrBGXQc>

Wir wünschen Anita alle Kraft in diesen schweren Stunden und stehen gerne als Tischtennis-Familie zur Seite. Charly werden wir in unseren Herzen und in Erinnerung behalten.

Ruhe in Frieden, Charly !!!

---



# Sommer-Team-Cup 2021

Zurück an die Tische – mit dem Sommer-Team-Cup!

Die Saison 2020/21 musste wegen der Coronapandemie zwar abgebrochen werden. Für einen Re-Start sollen die Spieler und Spielerinnen aber nicht bis zur nächsten Spielzeit warten müssen, wenn die Hallen vorher wieder geöffnet werden. Zu diesem Zweck wurde der Sommer-Team-Cup auf Initiative eines TT-Ausrüsters und der myTischtennis GmbH entwickelt, der DTTB übernimmt die Veranstalterrolle.

DAS Re-Start  
EVENT DES  
SOMMERS



✓ Anmeldung ab Anfang Mai  
✓ Preise im Wert v. ca. € 25.000



Was ist der Sommer-Team-Cup?

Beim Sommer-Team-Cup handelt es sich um einen Mannschaftswettkampf, der Spielern und Spielerinnen die Möglichkeit bieten soll, trotz der Coronapandemie wieder Wettkämpfe zu bestreiten. Das Turnierformat wurde absichtlich einfach und flexibel gehalten, um vielen Spielern und Spielerinnen die Rückkehr an die Tische zu ermöglichen. Voraussetzung für die Durchführung ist, dass die Pandemielage und die lokalen Hygienekonzepte solche Wettkämpfe erlauben und die Hallen wieder geöffnet sind.

Wer darf mitspielen?

Die Teilnahme ist prinzipiell für alle Spielberechtigten von Landesverbänden des DTTB möglich. Hierbei gelten allerdings folgende Einschränkungen: Die Teilnehmer dürfen maximal einen Q-TTR-Wert von 1900 Punkten haben, sie müssen über einen Account bei myTischtennis.de (kostenloser Basis-Account ist ausreichend) verfügen und – im Fall der Altersgruppe Nachwuchs – im Besitz einer SBEM sein.

Wie werden Mannschaften gebildet?

Beim Sommer-Team-Cup dürfen Mannschaften unabhängig von Vereinszugehörigkeit, Geschlecht und Alter gebildet werden. Das heißt, dass Freunde, Bekannte und Verwandte in einem Team spielen dürfen, auch wenn sie sonst nicht dieselben Vereinsfarben tragen oder im selben Landesverband gemeldet sind. Eine Mannschaft muss aus mindestens drei und maximal sechs Spielern bestehen. Sie wird je nach Spielstärke einer von zwei Leistungsklassen zugeordnet.

Wie werden die Leistungsklassen eingeteilt?

Beim Sommer-Team-Cup gibt es zwei Leistungsklassen. In welcher Klasse eine Mannschaft antritt, wird mittels der Summe der Q-TTR-Werte (Stand: 11.02.2021) der drei besten Spieler bestimmt. Folgende Grenzwerte gelten:

Leistungsklasse 1) 4001 bis 5000, wobei der Q-TTR-Wert des bestens Spielers einer Mannschaft nicht höher als 1900 sein darf.

Leistungsklasse 2) 0 bis 4000, wobei der Q-TTR-Wert des besten Spielers einer Mannschaft nicht höher als 1500 sein darf.

Wer spielt gegen wen?

Der Sommer-Team-Cup wird in zwei Runden ausgetragen. Für die erste Runde werden die gemeldeten Mannschaften innerhalb ihrer Leistungsklasse in Vierergruppen eingeteilt. Diese werden geographisch möglichst sinnvoll zusammengestellt, um lange Fahrtwege zu vermeiden. Jede Mannschaft spielt einmal gegen jedes andere Team. Nach Abschluss der ersten Runde werden die Erst- und Zweitplatzierten – wieder unter Berücksichtigung möglichst kurzer Fahrtwege – in neue Gruppen, sogenannte „Champions-Gruppen“, eingeteilt. Analog dazu werden auch die Dritt- und Viertplatzierten neu zusammengestellt. Wenn es die Pandemielage zulässt und erwünscht ist, ist die Organisation eines Regions- oder Bundesfinals zum jetzigen Zeitpunkt nicht ausgeschlossen.

## **Unabhängige Kommission konstituiert sich (Quelle : [www.bettv.de](http://www.bettv.de) vom 23.04.2021)**

Am Montag, dem 26. April 2021 wird sich die vorgeschlagene unabhängige Kommission zur Aufklärung der Vorkommnisse im BTTV in den Räumen des Landessportbundes konstituieren.

Es ist geplant, die Vorgehensweise abzustimmen und die organisatorischen Voraussetzungen, auch in Absprache mit dem Präsidenten Daniel Gansen und dem Geschäftsführer Silvio Herbig, für die Arbeit zu schaffen. Dazu wird auch ein direkter Zugang zur Webseite des Verbandes gehören.

Bereits am Dienstag ist eine erste Information, auch zu den handelnden Personen, geplant.

## **Unabhängige Kommission hat die Arbeit aufgenommen (Quelle : [www.bettv.de](http://www.bettv.de) vom 28.04.2021)**

Am Montag, dem 26. April, hat vereinbarungsgemäß die „Unabhängige Kommission (UK)“ ihre Arbeit aufgenommen.

Den Vorsitz hat Jens Krüger, stellvertretender Direktor des Landessportbundes Berlin, übernommen.

Der Unabhängigen Kommission gehören weiterhin Gabriele Wrede, ehemalige Vizepräsidentin des LSB und Vorsitzende der Fachvereinigung Tischtennis im Betriebssportverband Berlin-Brandenburg, sowie BTTV-Ehrenpräsident Jörg Dampke an.

Unterstützt wird die Unabhängige Kommission von einer Mitarbeiterin des LSB, dem ehemaligen BTTV-Präsidenten Michael Althoff und den Kassenprüfern des BTTV.

In Anwesenheit von Präsident Daniel Gansen und Geschäftsführer Silvio Herbig wurde die Vorgehensweise besprochen. Zunächst werden die Präsidiumsmitglieder und der Geschäftsführer schriftlich befragt. Danach wird der LSB eine Prüfung des Verbandskontos, der Belege und Verträge vornehmen.

Ziel ist, dem für den 05. Juni geplanten Verbandstag einen Bericht abzugeben.

## **Landessportbund (LSB) hat Unterlagen geprüft (Quelle : [www.bettv.de](http://www.bettv.de) vom 20.05.2021)**

Der LSB als Teil der unabhängigen Kommission hat gestern die Belege und Unterlagen des BTTV aus 2020 geprüft und behält sich vor, später auch 2018 und 2019 zu kontrollieren.

Zusammen mit den Befragungen der Präsidiumsmitglieder und des inzwischen gekündigten Geschäftsführers fließen die Ergebnisse in den Bericht der Kommission auf dem weiterhin für den 05. Juni geplanten a.o. Verbandstag ein.

Vorher wird die gesamte Kommission noch einmal zusammenkommen, um auch notwendige Strukturveränderungen zu beraten, die den Vereinen vorgeschlagen werden könnten.

Alle Berichte geschrieben von: Ekkart Kleinod

## Sinnvolle Ergänzungstarife 2021



### Mögliche Deckungserweiterungen:

- Krankentagegeldversicherung
- Brillenversicherung inkl. Vorsorgeuntersuchungen
- Zahnversicherung
- Günstige Risikolebensversicherung

### Unsere Empfehlungen für Sie:

- ✓ **Krankentagegeldversicherung:** bis 20 € Tagessatz ohne Gesundheitsfragen. Dadurch schließen Sie Ihre Lücke zum bisherigen Einkommen (Problemlösung z. B. bei einem Kredit).
- ✓ **Brillenversicherung inkl. Vorsorgeuntersuchungen:** keine Wartezeit. Bis 400,00 € innerhalb von 2 Jahren unabhängig einer Fehlsichtigkeit. 100 % Erstattung von Vorsorgeuntersuchungen bis zu 500,00 €. Übernahme der Kosten für Schutzimpfungen auch Reiseschutzimpfungen.
- ✓ **Zahnzusatzversicherung:** hohe Leistungsgrenzen innerhalb der ersten 3 Jahre inkl. professioneller Zahnreinigung. Kostenerstattung bei einer Wurzelbehandlung. Kostentragung bei Kieferorthopädie.
- ✓ **Günstige Risikolebensversicherung:** risikogerechte Beitragsgestaltung. Günstige Tarife bei Rauchern. Langfristige Kostensenkung und dadurch Finanzierbarkeit Ihrer Verbindlichkeiten.



Marcel Riedel  
Fachwirt für Finanzberatung, Staatlich anerkannter Betriebswirt,  
Haftpflicht Underwriter, Technischer Underwriter

Handy: 0176 / 64 999 173  
E-Mail: [anfrage@trecura.de](mailto:anfrage@trecura.de)  
Internet: [www.trecura.de](http://www.trecura.de)  
Registrierung: Amtsgericht Berlin D-XFDD-4NPGC-79

Trecura Versicherungs- und Finanzdienstleistungen  
Schneeglöckchenstrasse 31  
10407 Berlin

# AMTLICHE MITTEILUNGEN

April/Mai 2021



## VERBANDSPOST

Für aktuelle Abholungen bitte eine Terminvereinbarung per Mail an die Geschäftsstelle ausmachen.

## ÖFFNUNGSZEITEN DER GESCHÄFTSSTELLE

Die BTTV-Geschäftsstelle hat feste Sprechzeiten: montags und dienstags sind wir von 10.00 Uhr bis 14.00 Uhr sowie donnerstags von 14.00 Uhr bis 17.00 Uhr persönlich und telefonisch erreichbar. Nach Absprache sind auch Termine außerhalb dieser Zeiten möglich.

## WECHSELTERRIN / MANNSCHAFTSMELDUNGEN SAISON 2021/2022

Bitte beachtet den üblichen Wechseltermin (31.05.2021) für die neue Saison ab dem 01.07.2021 ! Das Präsidium wird die Wechselliste versuchen, zeitnah zu erstellen und die Arbeiten der Geschäftsstelle abzufangen.

Die Mannschaftsmeldung zur Saison 2021 / 2022 erfolgt online im Zeitraum vom 06. Juni – 11. Juni 2021. Hier ist die Anzahl der Mannschaften zu melden. In diesem Zeitraum sind auch ein Spielklassenverzicht bzw. ein Rückzug in eine tiefere Klasse und Anträge auf Höherstufung zu melden. Alle Anträge bitte an Axel Subklewe – axel.subklewe@bettv.de – senden. Die Einteilung der Ligen erfolgt voraussichtlich am 12. Juni 2021 und wird umgehend veröffentlicht. Die namentliche Mannschaftsaufstellung ist in der Zeit vom 20.-30. Juni 2021 online zu melden. Bitte unbedingt auf die abschließende Bestätigung achten. Den Termin der öffentlichen Auslosung der Gruppen teilen wir noch mit.

Bitte beachten, dass für die Jugend bis zum 11.06.2021 auch der Meldebogen an ‚achim ploetz@bettv.de‘ einzureichen ist.

Wie im Vorjahr wird bis zum 31. Oktober 2021 ein Zeitraum zur Zurückziehung von Mannschaften ohne Strafgebühren eingeräumt.

## TURNIERE – TERMINE

Wir hoffen euch die neuen Termine so schnell wie möglich mitteilen zu können. Bitte achtet auf die Veröffentlichungen auf unserer Website.

### Impressum

Herausgeber/ Redaktion	Berliner Tisch-Tennis Verband e.V. Paul-Heyse-Straße 29, 10407 Berlin Tel. 892 91 76 E-Mail: geschaeftsstelle@bettv.de Internet: www.bettv.de
Titelfoto:	Ronny Pabst / ttc eastside berlin
Verantwortlich für den Inhalt:	Daniel Gansen

# DER NEUE DREIKLANG

Ein Klassiker – neu interpretiert.



## BOLL MEZZOFORTE

leicht, variabel und in jeder Situation gut beherrschbar

## BOLL FORTE III

offensiv, gefühlvoll und mit ausgezeichnetener Ballrückmeldung

## BOLL FORTISSIMO

druckvolles Naturholz für die spinorientierte Offensive

